香港港灣

月閏日 員 回深 正月初 四月初 五月初 即解降生一千八百五十五年日記 七月初 十月初 大馬列 二月初 一月初 一月初 一月初 月初 即川寅十一 乙卯正月十三 二月十五 人月十九 四月十七 七月二十 二月十五 五月十八八 三月十六 月一十二二 声英 英 唐 唐 英 拜詳序

# 第人號目從

用沙用沙用人间

热氣之理總論

泰西醫一經經濟學經濟學

### 近川州群

然儿贩河兒女派在本港載客往

上海迴斗

路博為害本港自治嚴禁論

省垣流

恩平縣客家作亂事

京報

舊金山禁止路錢新奶店客 金山新設條例鄉收店客

歐維巴新聞製

國門人

News of Canton: Quietness and reviving trade of the city; Increase of steamers on the river: Continuance of executions; Returning quiet of other parts of the province. pp. 12-13. Disturbances in Yin-p'ing and other districts. p. 13. Extracts from the Peking Guzettes, from May 7th to June 3rd-Defeats of the Rebels in Keangse, Ngan-hwei, Sze-chuen, Kwei-chow, Hoonan, &c. pp. 13—17. News from California: - Law raising the Foreign, miners' tax; Law imposing a payment of \$50 on every foreigner incapable of naturalization as a citizen of the United States; Law for the suppression of gambling Houses. pp. 17-18. News from Europe:—Progress of the siege of Sebastopol; Expedition to the Sea of Azoff; Exchange of prisoners.

#### CHINESE SERIAL.

#### Vol. III. No. VIII.

1st August, 1855.

#### INDEX OF CONTENTS.

I.—CHAPTERS ON PHYSIOLOGY. NOS. 10, 11. THE EAR, THE HAND, THE NOSE, THE MOUTH.

TAKEN BY PERMISSION FROM DR. HOBSON'S CHINESE WORKON THE SUBJECT. pp. 1—4.

II — A TREATISE ON HEAT. No. 1. (Communicated)
pp. 4-7.

III.—MEMOIR OF THE REV. DR. MORRISON. TAKEN FROM "THE CHINESE AND WESTERN ALMANAC"
FOR 1855, BY THE REV. MR. EDKINS. pp. 8, 9.

IV.—Supplement to the Article on Vaccination in the Last number—That Chinese Practitioners may be supplied with the Vaccine Matter on application to Foreign Doctors.

Tors. pp. 9, 10.

V.—FABLE OF THE BUNDLE OF STICKS. p. 10.

VI.—CURRENT NEWS AND MISCELLANY.

Government Notifications:—On purchasing Chinese female children; on the Conveyance of Chinamien from Hongkong to northern ports. p. 11.

Remonstrance by a Chinese against a proposal to license gambling houses in Hongkong. pp.

11. 12.

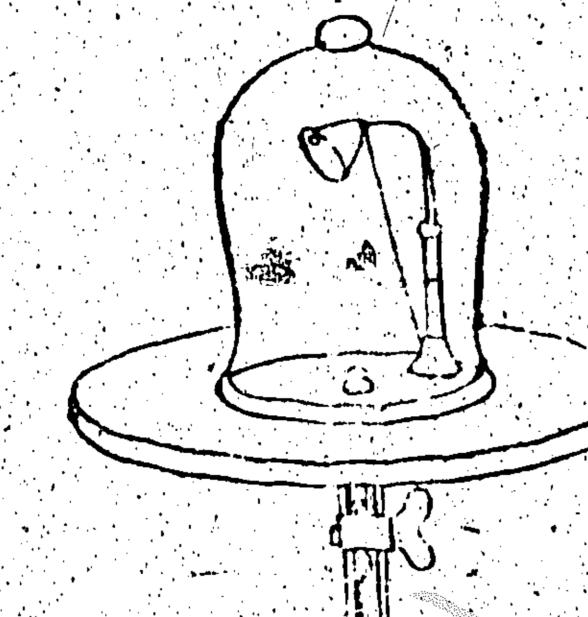
进入里人

音乃依實處更易傳如兩人對坐相離數尺細語不聞一人以口向泉而言一而氣如水也。但傳聲之氣與傳香臭冷熱之氣不同氣在空虛之處則易傳殼 者氣能傳也傳聲之氣譬如擊鼓力重則證大力輕則證小近聽則證大其至 也然聲之爲氣甚多有四方之言八音之樂鳥獸之音林泉之韻千變萬化莫 魚無外耳惟骨中有竅竅內有膜膜內有水膜上有腦氣筋近於腦際若外水壤而內竅未壞也水中傳聲亦易人試浸耳於水令人擊水而聽其響數倍故琴上牙含烟嘴忽佳音從口入耳不覺大喜此實處傳聲之證緣其人外耳竅 亦速遠聽則聲小其至亦遲如投石水中沖開一量<sup>運</sup>漸大漸遠而沒聲如 能窮狀耳則聽而知之斯亦妙矣若力掩其耳聲氣不通即無所聞是耳所聽 耳者採聽之官中有機竅以接聲氣若無聲氣則無所聞猶目之無光則不見 微響應動耳中之水即能聞聽至螃蟹蝦類時八水中時出地上 人以耳向桌而聽即聞其語昔有聾人見彈琴不聞其聲適因吸烟偶置烟斗 上亦無外耳惟 ~ 處則 易傳聲 量

这一题一样人

有外竅與魚類同但其竅向外無骨有薄膜捫閉故水地皆聞鱗介之 者耳略相同但不及禽獸之機妙而禽獸又不及人之能別衆音也人耳部位、 笔內生茸毛膩蠟以防蟲人亦所以煖潤其中至耳膜爲界其膜有兩層夾邊. 脆骨內連耳門堅骨合成一筒深約一寸闊約二分許向前微曲而入其中略 分外中內三竅今將其大略言之耳外有耳輪以接聲氣傳入內竅其竅外有 中竅之間柄尾垂下近接耳膜第二名砧骨形如打鐵之砧與捫閉如鼓也中竅內常有氣叉有四骨極小第一名稚骨形似 乃外竅之皮及中竅 砧尾下垂第三名小珠骨形如小珠第凹名馬鐙骨甚如馬鐙 骨之尾馬鐙骨橫放其環接連小珠骨其踏掩于耳竅內之膜乳四骨皆遞相 聯貫中竅內復有四孔第一連耳外竅至耳底膜爲界第二連 蛋形內有薄膜. 四孔斜向於前有管透入食喉拱上之側在內鼻孔之後無膜遮隔可以通 即馬 鐙骨所掩處第三孔微下連螺紋骨之外 乙衣相倚而成斜人间裹外凹內凸 西國稱為耳鼓因其 與 椎骨相接亦有 打鐵之椎貼在 耳內竅此乳如 口有膜間之第 小珠肯接連砧 **仁有脊骨** 

固聲試氣機



分學的流

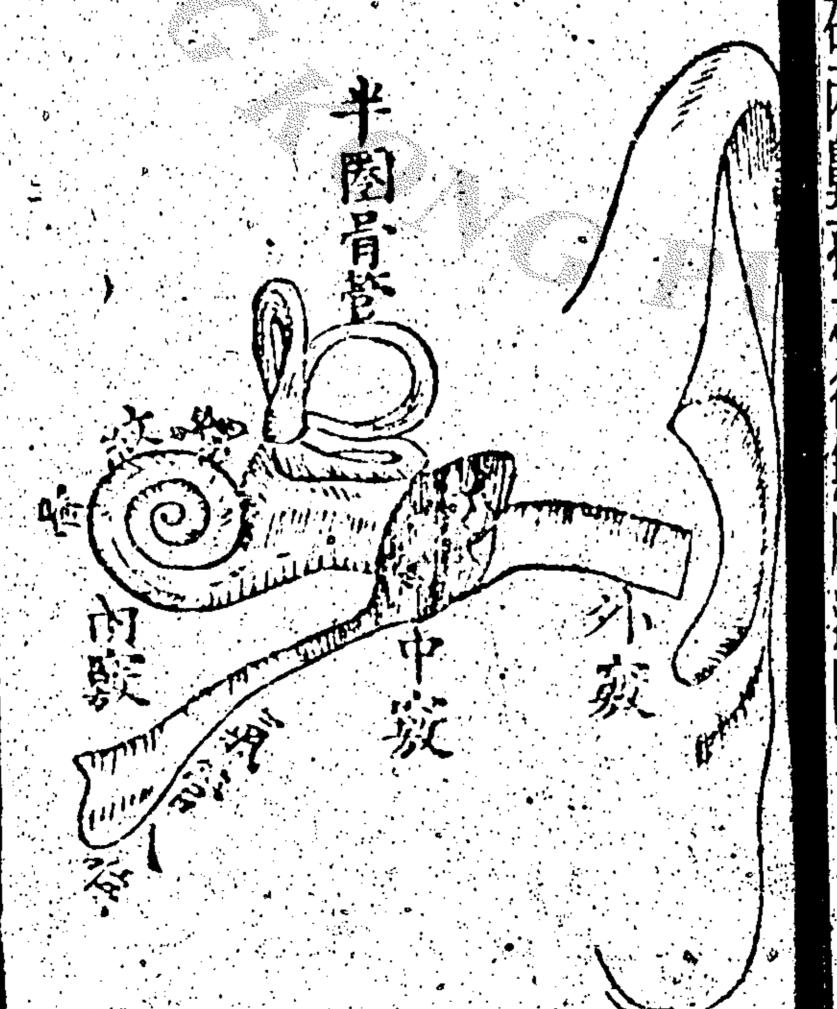


II.

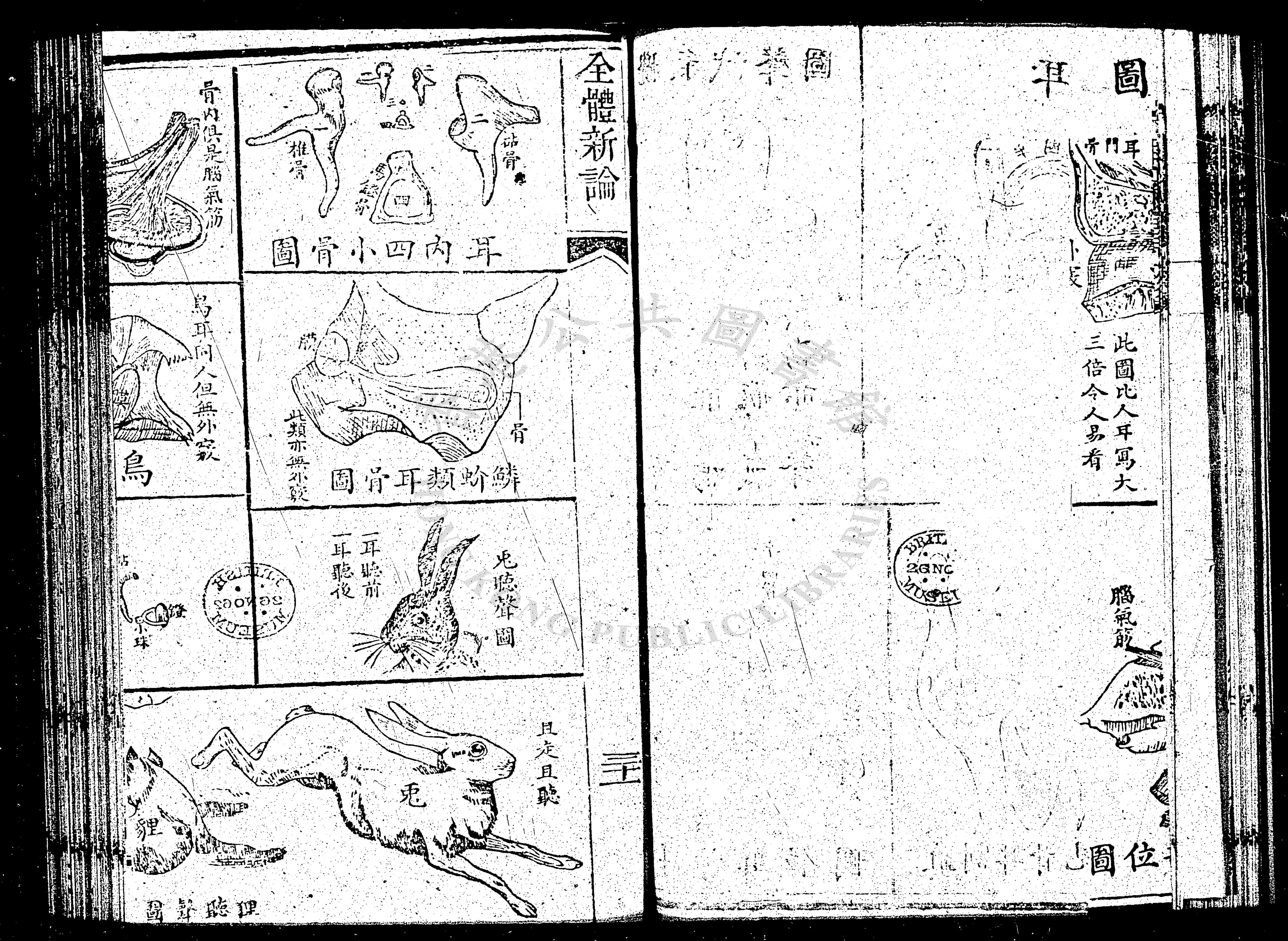
图

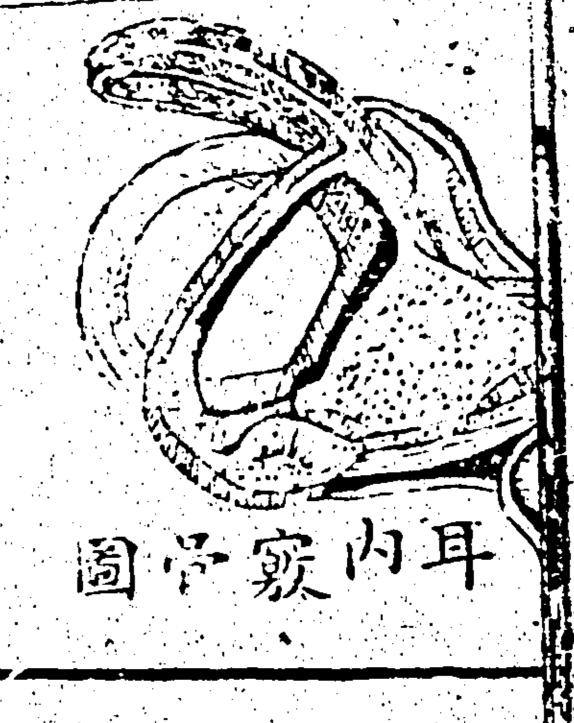
The second

北各見計画



固合当当







人耳内心下所地連圖

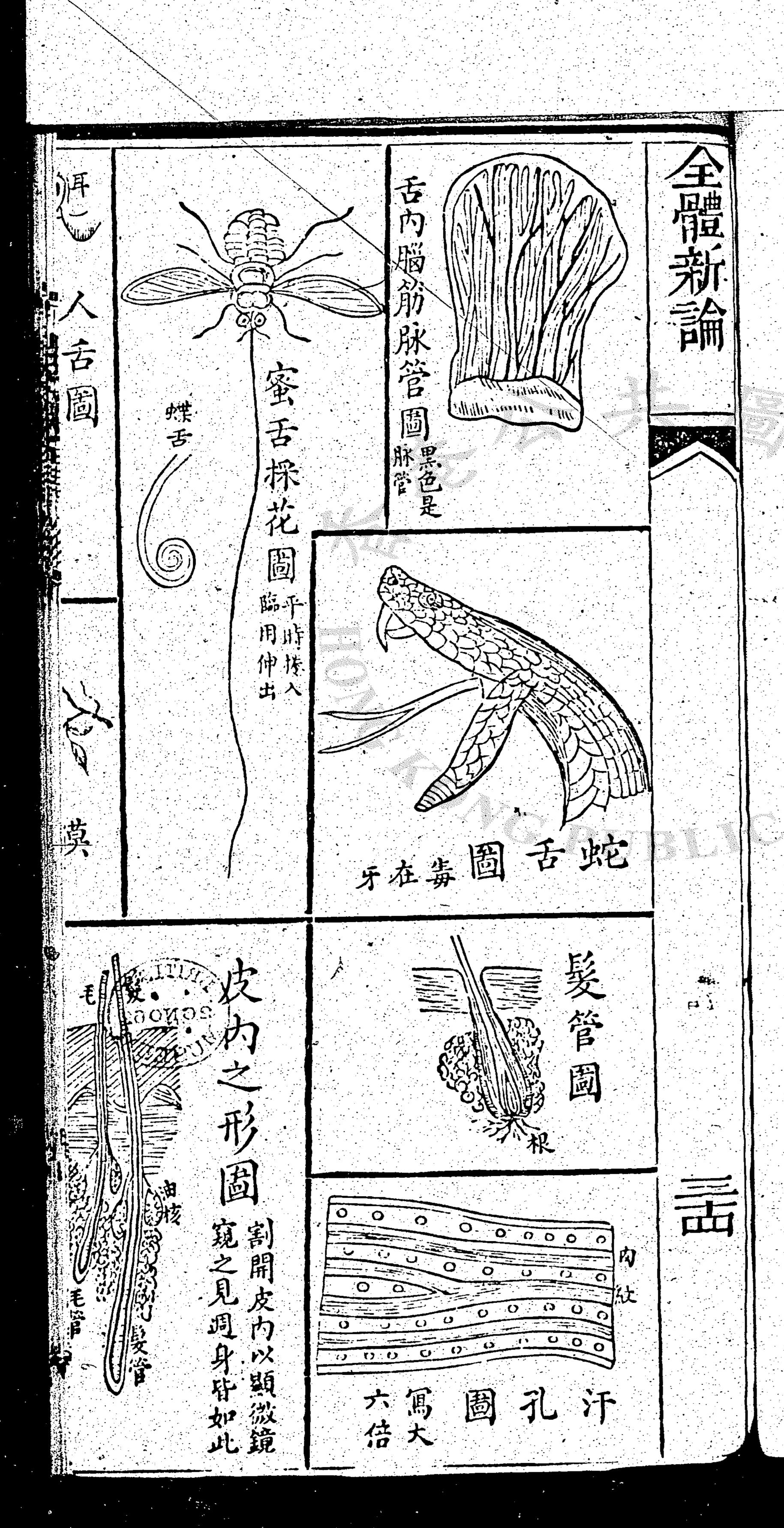


角形弧名之日三角服第 形如旋螺在三角房中共有七孔其一如鵝卵之形與中竅相通其一 角形强名之日三角居第二為半圈骨管其管三枚一豎二平第三即故名之日中竅氣管耳內竅為收聽之府其中歧路甚多兹分三處第 螺紋骨餘五孔則達乎半 通之同孔也然七孔皆各相通連俱有柔膜胎衣周遍於內膜中有 耳外竅感動耳膜耳膜傳椎骨椎骨傳砧骨砧骨碍骨界骨珠骨傳馬镫骨馬凳有腦氣筋絲散鋪其上乃第七對腦筋之支所由出②大概人在地面整八於 骨傳內竅水膜感動腦氣筋絲溫氣筋接衆聲遞於腦而知之若外竅破膜或 四骨有壞氣自傳而入 中竅如底膜穿裂則覺氣從耳孔而出否則覺耳中竅之膜緊逼矣間遇感冒凹骨有壞氣自傳而入則聽而不眞人欲知其底膜存壞可閉密口鼻鼓氣於 **龔猶可醫惟內竅受傷及腦氣筋壞而聾者無法可治故須分病在內** 風寒乍然聾蹈乃中竅氣管近喉處阻塞不通不久自愈大約中外兩竅受病 也或言內竅上三圈別聲高下螺紋骨辨聲遠近但無實證可及。 圈三骨所以獨有五孔者因第一一半圈骨 禽獸耳內 一則透於 螺紋骨 只有互 外爲要 咸

区圆当人

之類本無自衞之能常畏險厄兩耳長大而向後故易接避氣若安靜之時兩 之機與人大同小異犬耳之 耳垂下稍有驚怖則醫耳而聽迅即逃避 之輪皆向前因其守更出獵當聽面前之聲氣應兎 上帝賦咒之神能觀此可知矣。

**聾者必兼啞緣少小貼額** 勝故瞽者少目耳聽必聰聾者廢耳目視尤指且其手倍善摸索運 瞽之徒使之識道義業工 失所而沒則淪亡之意云爾〇或曰學者必需語言傳達始能誦習若聾瞽之 無視聽者何從教之曰西國文字,只用二十六字母聯串成文參差 八身五官耳目之司為最要倘不幸而聾瞽則視聽廢矣然五官失 取音簡明易曉仁智之土遂造成凸字書以訓瞽者又別作手法字 9年法字義者乃以手指鬥弄遞變二十六字母之象以教初學更有手法撮 要以便顯達詞語之旨另教以與法描畫作詩作文多有精者子嘗八聾啞院 于島川宇命在合信氏所著全體身論錄出 恐 伸有所靠以養土命且能明理以救土靈免生則 不能學習言詞也泰西諸國特設公院收教男女聾 義以誨啞 連貫反切 動但生而 一餘必倍



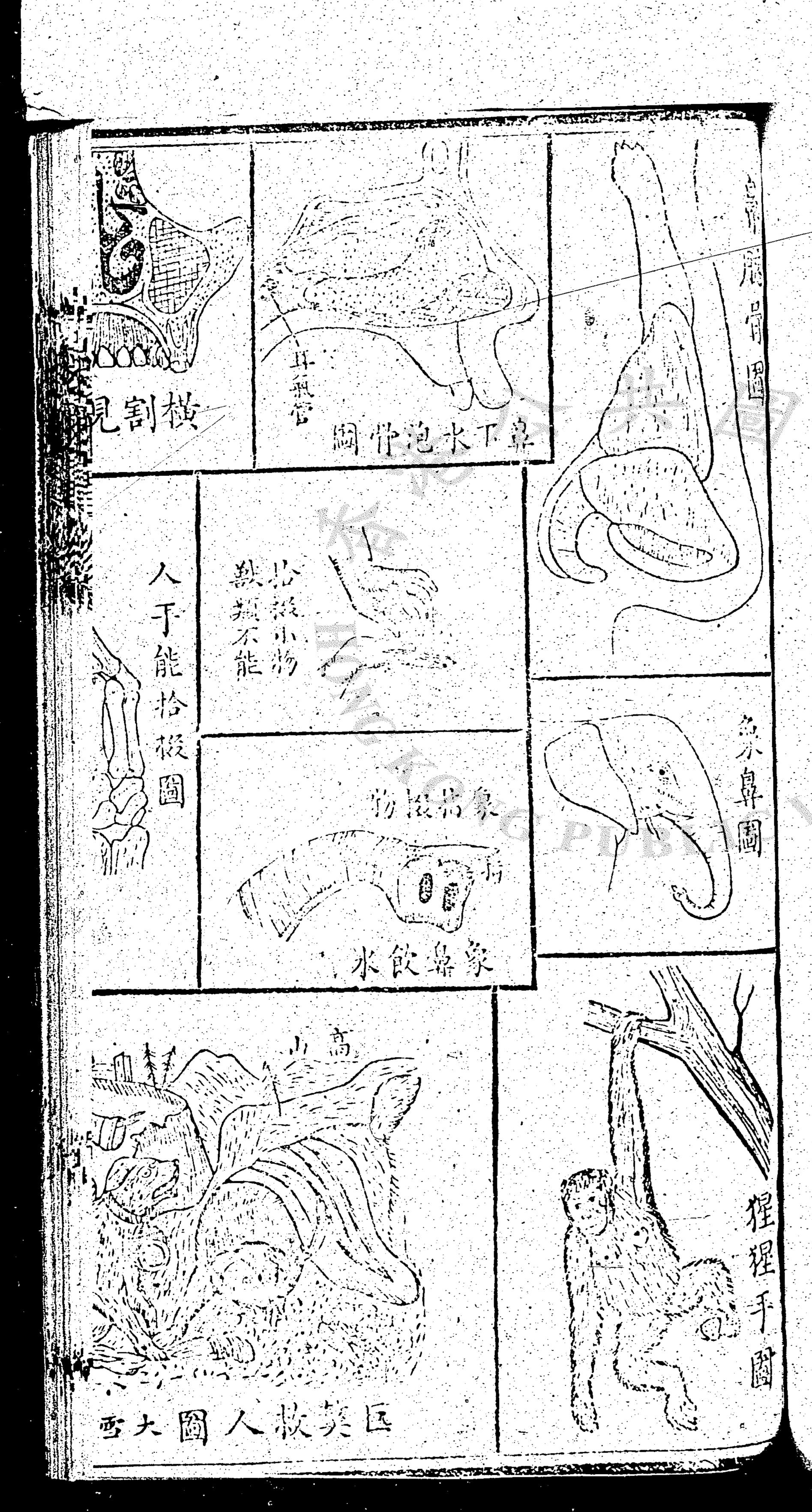


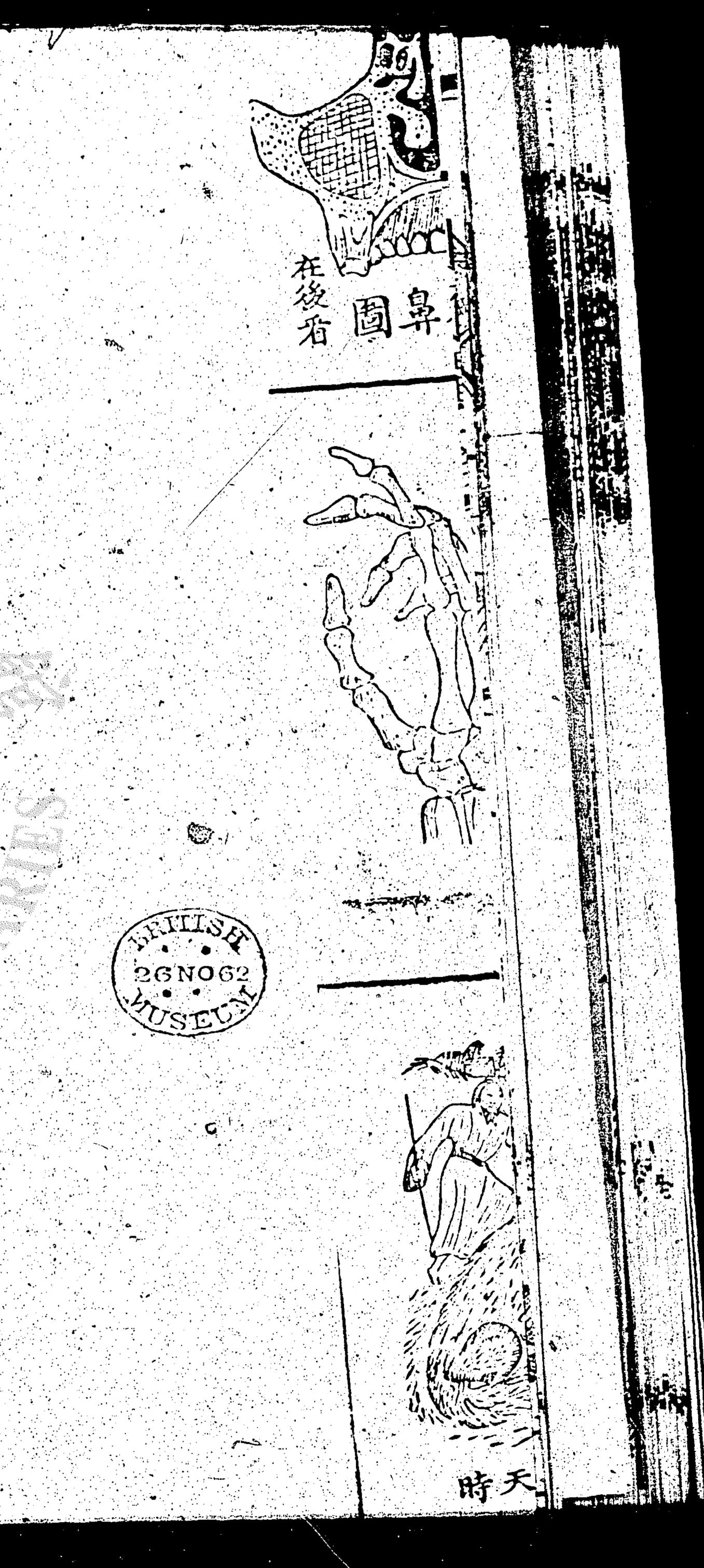
親見其 重書院時求爲之師。 鏡細驗見眞皮之上有 手何以具此靈覺日 使無用翻成有用殘 壓印凸字以指模讀會 常脫若手足用力之處 壁緣其兩翼腦筋甚密 曾有人捉一蝙蝠刺其 則用唇舌牛羊駝馬是 時亦問道於育其他工藝則有鼓樂造鞋織籃之類間有精通災法者聲價特 故唇舌十指動覺成靈 毛管油管極多其 以手代口互 有肥脂網膜故手足指尖必生爪甲以輔 漸成胼胝其真皮之中另有微絲血管發 故靈動如此)人身真皮之外有薄皮周 日塞其耳然後縱之猶能畫夜迟飛穿窓 也象不能用手舌故有一拔拔端又生一 或遇損傷係覺痛楚猩猩猿猴之手亦然 不遜全人故智士之奇謀亦仁人之善倘 呼啞聾盲目原爲廢疾之餘指讀手談誠補化工之缺 見瞽者宣道手持一書隨摩隨講手口相濟彼有目者 相問答傳意甚速無異常人談論凸字書者乃用厚紙 小尖粒甚多每粒之內有腦氣筋組風如 人唇舌十指之內腦氣筋比他處尤密岩 岩無手之獸 絲層處向外 国蓋護常生 割開用顯微 之因末處內 繞戶不撞過 指懸兒異常 也()或問兩 汗管吸水管

区侧胃外

### ジンスナーエー

大透出吊中上以通氣中有間骨兩孔裡另有上下水泡骨垂掛其間各骨俱鼻官之司所以審辨衆氣者也异準乃脆骨相合而成內外皆有兩孔內孔闊 軟否則把持無力行動不便矣。 有軟皮第一對腦氣筋分佈其上凡別之能審氣者以此禽獸之員比 之會不快認點狐之被逃脫者雖旋曲繞走犬能嗅氣而跡獲之瑞士國與噫故其功用尤勝如獵人捕鹿必向並原司不言。 故其功用尤勝如獵人捕鹿必向逆風而往恐其遙聞走避犬尋其之 感寒瘴忽覺迷倦遂懨懨昏睡路隅俄而大出紛飛克為雪葬或半久 **吠哩國交界之處有峻銜曰仙貨迪巨千里危災崎嶇風精與苦道** 纏氈衫於犬身懸磚酒於犬項嗾使凹出犬隨嗅隨行覺雪裡有人路不前進退維谷僵跌坑窟富而仁者乃于嶺頂建一蘭若多蕾巨藍 发出的金融界人畜之体搜索型食业规巨状 可磨厌 開 大會活二十二人好事者捐金鑄鐶以鉗其頸環鐫文字以紀其功致若彪虎出之蹲守其側伺人醒飲酒穿衣犬始返去人或凍死犬即奔報其主有一靈 途遇雪權 祭 以 枚 之 )即爬挖 八較長 **吟** 





故西面多作 分別五味 腦之所能主合者何語人性之處存乎腦也人處如才腦淡如歲頭 内者形諸外而誘乎外脊敗其中是故一視一言则又其尤要的 霸主蠶食鄰國戰殺頻仍喜攻印度師次極樂園園主獻一寶匣瞥眼界為銀海波濤與喪在乎一言舌端乃北門鎖鑰除言曰吉 爲出納之官 之城五官為出入之戶視聽言動如巡守之師嗜欲讒姦為侵役之 兌試 開故園主對日此乃 个食毒果牛 枯胃怒甚擲之國主給胃進日此物雖將實奇寶也王如不 ·所論門內五官與介全備然須敬將節以動號之尤須承全腦以主使 之、王從山言 华馬不食深刻。雀非其可食者不食不獨人類偽也傳送飲食二也即發言語三也三者之能惟語腦 小冰然《六核生津以潤之否则不能知以矣言其 () 川五块则在於舌舌乃數內和合而成有腦氣 命 食人之眼衙骨也肯形雖小貪欲無厭故 17天平較允其得以帰軍學院重壘以多金門

区区

进入地 愈重遂取土一撮終於骨上骨頗輕減王大悟即罷兵歸凡人堆金積玉貧得 無厭品土之日亦作 如火中土有圭玷之詩四國有馬銜之訓勸善懲惡萬國同情溯本葬派四海如火中土有圭玷之詩四國有馬銜之訓勸善懲惡萬國同情溯本葬派四海 一脈願諸君子常凜瓶城之守,排污腦殿之君而為造物主所不容也其慎旃 F 是觀耳若舌兵之證邪惑衆毀調傷人鋒利如鎗勢烈 

祓。

變物之形勢或能定物之形勢其用不一而已故物類化生制器進展且去熱之為熱其物故要其理甚廣其力至大至妙常流通於衆物之 變物之形勢或能定物 行火輪之機皆資所有之熱氣而成大儿有形之物皆有熱氣之 可變為水水可變為急 中是熱即稱為萬物 亦異即人之形色亦各相殊無非為熱氣之力所變水土之氣所感而各分亦異即人之形色亦各相殊無非為熱氣之力所變水土之氣所感而各分 氣亦永寂而不動地面之水必疑滞而不流人與鳥獸草木亦必立斃熱? 热気之理総高師が 生氣也可蓋有熱則畫夜可分四時可定水 若無熱則無風雨之施雲毅之行河泉之流 運動風雲之 少存乎其 即天

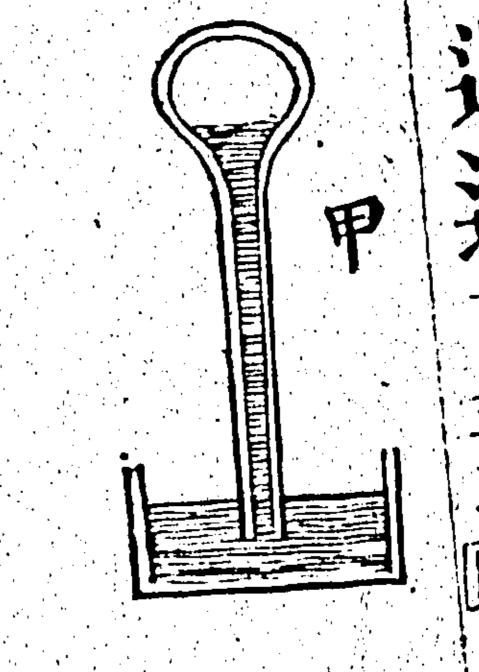
其類耳 原去熱氣之理涵有一意有物之所以爲熱者有情之覺物爲熱者譬如有熱 如火是我身外之熱然我體近火時則我體之情遂覺爲熱是情之 而以數人試之則冷者 中一日天寒 八情而測熱之多少 熱之分少旣知量有大小卽可知其變遷之無常蓋熱氣之性本欲流通於萬 物中不欲滯疑於一處惟欲流通則熱之所發必向少熱之處而均布之理所 必然譬如兩物相近一 蔣陶化而爲一 熱有均於萬物者其故有三一則熱之原或由日而來或由焚 曰天熟一日不寒不熟可知欲定熱之多少必觀 即冷者必取熟者之熱而均有之然已有此均益 2 好量大小耳熱化物之勢大則熱之外多化 則不能定蓋人有辭躁之時物有一定之執若同此物 必以物為熱熱者必以物為冷且以一時候論之 為熱之分多一為熱之分少則兩物多少之熱必漸漸 物之勢 其化物力 物而來或由地 之熱也但以 之理.而未見 小則

区园具人

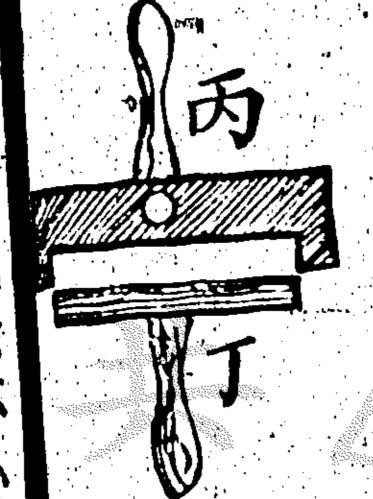
內而來者皆均分於萬物也一則熱之貫物有遲速不同非熱不同 THE THE PARTY OF T 熱速者有傳熱退者如金 亦異誠以物有接熱易涵 冷不過以此物之熱視彼物之熱爲較少耳蓋熱之在物有多少若彼此相形, 則熱者視尤熱者則爲冷而冷者視尤冷者則爲熱豈別有物理與熱相反者 存乎其中哉若以此物近彼物時則熱少者急接熱多者之熱人巫 以彼爲冷之故也然彼物本來是熱但少於此物之熱而已我熱多而物熱少 近則必引去我身之熱我熱少而物熱多近則必傳熱於我是知物之冷者雖 爲冰雪亦有熱氣存乎其中若以堅凍之贰擠之在冰中必卽時消釋此無他 因接冰之熱以補己之冷俟同一熱故也〇若人欲深知熱氣為 上帝造化之奥自非 可以公諸窮理君子其類分作四層一言其迹象顯於衆物二言其流通之 之識見可得而知今將人所得見而易知者記載後篇· 熱難之別也〇或問論熱而不論冷何也 木兩類是也三則不獨物之傳熱不同即 于其身是此 日物本無 物之接執

且天地間萬物之化生 舉其熟之能變物而顯迹象者言之一 **日能長物**一日能銷鎔物三日能熏物 論熟氣迹象之理之外四言加減物之熟氣 四日能燒物五日能煉化物六日能使物發雷氣此六端生長之理所包甚廣 之理何也如有金木土之定質類銷餘者可變定質爲水類之重流質也熏者 也何謂能長物由小而擴之漸積而成大日長即銷鎔與熏之類亦各有生長 能變水類之重流質爲風氣之輕流質也皆因熱氣開擴物質故其質比前亦 物漸變其臭味之類皆為熱氣所致至於能使物發雷氣之理其說甚緊其理必更大矣燒者。使物質可變為紅色煉化者如鐵漸成為绣光滸釀為酒食 最奧請觀發雷氣之書自可了然於心目矣〇大儿熱入物之身必流通於其 質而寬廣其本質長大其形狀熱之感物罕有不見如是者兹畫三器如左以 驗其實庶可類推天下之物亦莫不皆然豈淺鮮之理哉。 消長皆資熱氣以乎其中是知熱之為用 以 說 甚 終 其 理 八矣哉。今

## 追巡里公司



尖而有孔不拘用何色凍水取虫易以分別但滿其管一法取玻璃管一件如甲位之形其首圓而中空其尾 然後將熟手或熟水帕覆其毬頭則手與帕之熱必先至空毬處而止即將其管之尾光處倒插入別樽水內 生大而生大之功能使管內之水由孔而 內之水因熱氣逼迫必生大於管頭漸而 管之二三分至乙字而止然後置毯頭於熱水中則管 一法取玻璃管如前以異色冰水滿其裏 八玻璃次入管頭內之天氣其天氣因熱氣逼迫必漸 八川樽水內 血ッ 升於管頸更 於別樽。 **公**室毬及



符合丙位之鐵板兩隅亦能使此圓鐵條可倒入 生而高於管中。 一法取二三寸圓鐵條如丁位之形於鐵冷之時 大不能使之復入其孔 可 板

隅之中共鐵條亦必加 如上所論之物老所加之熱氣能留則其形必常大而不縮但主 玻璃於東水則管內之水必升於甲而降於乙如置此器於發凍藥水中 如原形之數即如浸鐵條於凍水必復其原形可符合空際且可 去其平常所有之熱氣而形必更小以鐵而論則所變甚微而難見惟水則變 之法名為硫磺酸水 多而易明可賭其升 冷如常再加以玄明 **夫物質之語力有多少語力多則為健質語力少則為重流質語力** 輕浮質至熱氣之力 之理蓋風氣類雖因加熱而能長而減熱則能縮者因其質爲天氣外力所壓 是以能縮也如無天氣外力壓之則不能去其熱而縮其形何 小此即鐵之健質類與水之重流質類可見若考輕浮質如風氣類又有不同 粉則爲發凍更有一法加鹽與雪調和視 若冲以凍水能使凍水發熱手不可近是 降於管內是熱多能長物熱少能縮物之據, 則與物之語力相反故熱多則物身發大 前法為尤凍 **公其熟時必復 為發熱待其復** 八其孔、 )發凍藥水 尤少 則物身縮 或浸 則遂 ノ則爲

泛圆門人

玻璃

戊

使水升於管內水旣升則閉管上孔以觀之雖置樽在凍水中而管內之水豕 不下至樽底何也內氣旣長而外氣無由壓而縮之故也去輕質復爲重質則 有凝滯之力至定質則其力尤多惟輕質之滯力寂然不覺而反有自長之 假如有小輕質在輕清之空虛處則氣必自生長無窮但在地面則不然因天 氣高而又重是在上之氣壓之而在下之氣不能長也從可知几 力以自固而反有自長之力待有外氣壓之則必復縮如前如上所閉之管孔氣生長之時若能防阻外氣不壓內氣雖至輕質復冷時未必自縮蓋彼無蓄 時即加多自長之九以勝外氣之九惟熱去則所加之力亦去而 八必使水下掉底而水即壓其內氣氣遂復縮表 一頭透入樽內之水加熱於樽傍則內氣必生長而其力能 樽口而密封之不可命風氣出人而樽內半 有戊字形之器可驗而知用一小玻璃管透入 小輕質被執 內氣必服 水半氣 乙力

理學學學

馬禮遜者英北境諸東北蘭人也名羅伯得馬禮遜其姓少時與讀書後學 鞋胚匠年十五信即穌而入教當中國嘉慶四年已未入書院欲讀書任教師**.** 書而止作之 既入院禀於其父志往四方傳教越二年行計遂定作書告倫敦傳教會會中 本擬遺人至中國傳教使學中國言語以繙聖經然道遠行教甚難其弟勸勿 往弗聽適遇中國人教以言語英倫書庫中有新約書以漢文繙之至希伯來 國字典十二年丁卯攜鈔成二書登舟駛行先往花旗國以未得直進中國之 船也行七十 区域国人 先生思化之乎對日余不能然 日明年戊辰抵澳門 爲濫觴處乙亥又刻 頗不易故管理他事 之者未知何人伊勤力往鈔兼乞華人助鈔之又有 八日抵新約克其地合衆國都會也有商人間之一 仍留心化導歲辛未開雕使徒合傳在中 至後年餘已能通中國語言文字為英繙 路加福音書作神道一書言 上帝能之。是年秋至廣東 丹河回 譯官維時傳教 國縮刻聖經此 一國之億兆 2道又作 八臘頂中 百十三

書用英文講明中國語言文字寄印度刻之時嘉慶二十年也歲癸五 米憐維琳離本國至澳門為葡萄牙公司所逐乃之廣東君與同居者四 THE PARTY OF THE P 憐君至南洋·分布勸世書籍並擇傳教地明年囘廣東又明年往麻 是嘉慶十九年新約全書刻成廣東有司索刻者姓名坊中人懼劈 見即起程囘廣東中國主寓書于英王君爲之繙譯當是時華英字典第一 刻成字部及義釋多依康熙字典二三册俱目見華文查英譯其四册耳聞華 音查英譯以英字母作次第五册中國四體書俱備六册以英文繙華語爲用 皆君所著也共六大册每册方一尺厚二寸餘壓十有三年始成嘉慶二十三 草者十之三四餘大半馬禮遜成之也囘廣東是年冬囘英舟中 年公捐四千金建英華書院於麻刺甲聚中外年少子弟讀書其中案魏源海 矣道光二年米憐維琳死三年馬禮遜至麻刺甲舊約全書繙刻竣事米憐屬 萬卷存貯倫敦書院庫者見英王呈所繙聖經一册王大加稱賞 國圖志云脈六甲有英華書院英吉利所建即此地也又云外夷學習漢文翻國圖志云脈六甲有英華書院英吉利所建即此地也又云外夷學習漢文翻 刻書籍之所去既學書刻籍彬彬爾雅即安得謂之夷耶脈刺甲書院版刻 至中國以廣東土語合英國之言作一書几十一年中進教受洗 修省敬事耶穌化誘大 十四年病三日卒英之牧師至中國者以君爲第一人于中國文字言語其用 之明年英國國使至北京商國事馬公與之同往英官欲用本國 也動其用心也專欲大行耶穌之道於中國觀其日記雖庶務 以上馬禮遜傳在上 遜行畧理宜于遐邇貫珍傳之蓋此書之所設者原有記載馬君之意也傳 其流風餘韻莫不與發善心商議別立馬禮遜之教會捐金數萬以爲膏火 內所載脈六甲英華書院創自馬公及其棄世數年所有萬平 教育唐人後生小 明中國交法俗語先俗後文名日中國言語學康熙間法蘭 海英國艾氏教師今年所著中西通書內錄出表馬禮 衆其所著書爲後傳教者入中國導其先 一動以百計即香港省城上海等處書館每年亦有資助 禮者僅十 心路君之力也 六年復開船 袖珍版而 禮不 旁午·而躬自 粤省遠人觸 移至香港 一肯跪 华、先

医性儿儿 上班和加州 副銀 歷今不衰二年前理馬教會之主人因議每月刻買珍數千以天下 馬君之善行歟。 喻唐人誠可謂善述馬君之事善繼馬君之志者也此遐邇賞珍喻唐人誠可謂善述馬君之事善繼馬君之志者也此遐邇賞珍 由來也兹錄馬君之行界于此其誰曰不宜讀是書者撫今追昔其當不忘 英國侧外生民女二四月之內者必由 夏 一號所載泰四種複妙法誠為利益無爺 海波沙 泰四醫士樂施經經論 無情以近观 梁之法便無錯悞至所틂之浸浆 内醫生館討取自當樂為相送斷無吝嗇 如有欲習種牛痘者可照書內所書 五月月 人概相 例不 施建北極後人日後地間 行至生易视性是骨肉之靈大英之例如此歐羅巴諸國大英之例如此歐羅巴諸國 港进意欲上港內所有群 柳或典行随種刈有違 時逐至魔雕其及 書之所 是 港 交

#### 一人似此意义 傳心廣腦遐 **耿僻**據办無水.沾其澤 開則所需波燈隨種隨 火愈

昔有爲父者臥病在床將絶衆子環聽吩咐其父曰吾有一物汝等試之遂擲 木條一束令其子折之試能斷否衆子如命折之不能斷交誨之曰汝且逐條 抽出次第分折試能斷否於是莫不隨手而斷父曰我死之後汝等不宜分離 失若分之唇亡則齒寒無有不失也慎之如以一國而論各據一方者鮮有不 敗反不如合力相連之為美也。 合則不受人欺分則易於折斷此木足以爲鑑矣俗語云唇齒相依則萬無 東大學言喻

按英七月初六日香港政令報所載邇來閩浙總督出一告小言寧波近有匪 徒購買良民女兒用船運至外那販賣殊屬喪良已甚獨不思皇皇國憲律有 嚴止忍心害理之事所以公使包令大人應論五港如有購買唐 明條嗣後如有再犯者定必嚴辦無赦並知會外國官憲共推民胞物與之懷 是犯役人爲僕之條若有英人違法者五港口領事。官必嚴拿究辦云〇 官憲詳文本港制軍言本港船隻近日多運唐人徑到上海而所運之客悉無官憲詳文本港制軍言本港船隻近日多運唐人徑到上海而所運之客悉無 專之人不過爲逃命而來希圖逞狡耳本港制軍故傳勸各船船主嗣後如有 載唐客往上海等處務須小心謹慎審察其人良歹何如然後可搭不可如前 近日常報報學止販賣女兒並在本港載客往上海擾亂事 上海

運載也

下所條陳賭博三弊並本港不可開設明場一摺乃唐友所撰前月他曾到 余書房談及此事言已聞本港大憲業允匪類所求求余設 賭博為害本港自當嚴禁論

### 追迎里沙

飲 **夫賭乃盜之源四民好賭則必壞品僥倖之心生廉耻之道喪羸錢則花消嫖** 所應錢銀皆得蓄積漸致殷富由無賭館之耗也近有私集打牌者不過逢場 集匪類而壞風俗也 作與耳非相識者不能入座尚亦安靜得失無多不至如明物之肆無忌憚招 亦豈屑收此陋規乎今聞有人指打牌館爲私賭不如開例徵收正餉者以利 進言欲求動聽是貪 員而承辦之人要賜 瀾余初聞而不信以為 益
ク 盜賊由此而起伏惟 伏而察奪()香港商 害甚大而匪人讀之勿 傷風敗俗之事也兹印 大憲智珠在扼 輸錢則鼠窃狗偷偷者 子弟若賭局一開定必有後生子弟立志未定而被賭局所誘者是設書院有 **赌之弊一也○一香港公司多費銀兩開設書院以育人材此甚** 益于人而開賭局則又損于人功過豈能相補此不可開賭之弊二也( 人悞人賭場輸去銀雨 或搶難保無 今各處盜匪由內地逃出潛跡于香港者不少若開賭局場中鬧事必多或爭 ~ 人, 了耳而正餉所 、為生意之害恐地方自此難旺矣試觀內地賭風盛者, (命之案矣即使現時不閙事而將來之禍根亦無底止是不可 任匪人施其誘惑之謀而仍有毅然不惑之見 得無多徒填棍徒之壑是奪工商買賣之本而養工 小而失大也請詳言其弊計其每年納正餉銀一萬四千 大英立法嚴訊旣禁之于前必不行之于後國富財雄 倡出本之人又要賜一倍館祖食用工費及 唐友所撰之論于後傳港內諸君子讀之知賭之爲 將有或私逃匿或壽自盡而商人亦受累 人行內必須唐人買辦以及收支銀兩若賭局一開其 大憲明鑒利害永遠嚴禁地方幸甚謹條陳其弊于後 生覬覦之心則吾友之心慰而余心亦慰 而井訛傳迨後果聞有此消息心筠異之然 大憲深明此害曾經嚴禁在案故港內工商年中 鄙不作此 矣。 **其游民必多** 有益于民間 矣此不可開 切虚耗 百無 近近

開賭之弊三也

省城新報

本月之內並無新事可錄惟有貿易再與之兆可紀耳省垣人民前因受苦驚 

通り込

惶今則安居若素且目下穀米甚蓄舖戶屯積不少眞可謂有備無患者矣從 前谷行生理 矣目今各行具與貨物充 稠密鄉村餉渡往返省坦者亦梳織不絶所載茶葉若往日焉且河 等新創者即火船日日往 其影船亦有唐 天氣炎蒸省中民 天字頭馬每日殺人約有二三百血流成衢惡臭難聞附近舖戶日夕焚香以 掩其臭氣尸骸叢叠皆委之于萬人坑中此等光景省城日日有之 慄容嗟乎或曰此等匪徒死于非命乃其自取若不如此嚴辦將來無以爲戒 去草拔根正 城內雕已平靖而人 有邪書煽惑人心 行者惟新 以圖便捷穩固 冷淡異常獨有 八心之大快也此說固屬有理但殺機若此殊失 人與別國合件者此後貨物往來又多此火船運載也 八染病身亡者不少因素受饑寒身體虛損故也最可傷者 者 一時火船與旺遂開至八九隻或往省城香港澳門等處 憲 概禁絕本地梨園不防起班至各處生員 外更無別擬嗟嗟火烈民畏其果出于不 返省垣是也客歲省民避亂恐渡船之不 **斤商賈雲集戰擊肩摩即河內艇船**此之 有鐵器一行愈加慶旺彼此相形各行亦。 仍不徹警以防意外之虞街坊棚間依然嚴守從前 間有怨言 內叉多 從前愈加 又要互相聯 一誰能無戰 固故共搭 上帝好生 人聯保其 然 月內

保因起亂之後舉人 路途安靖搶奪無聞 年之高叉間安南公使因賊阻止留滯廣西者一年至今方已到省新任海關 恆亦為有成災點留路上者數月至今亦已赴任矣 人犯法為四人 是問所以防微者蜜也一佛山民居舖戶日日修復內地 茶葉陸續而來外國生意又旺但茶葉已舊價值不 生具亦有與賊同事者也生員或文或武以五 及往

現有朋友在開平縣囘省採得恩平縣有客家造反殺去本地 計將本地村庄盡行殺絕以掠銀錢田地之利而官兵不與馬 同為紅頭賊因分贓不均故客家轉為白兵假官兵殺本地用蠶虫食桑之 餘萬之多燒去村 恩平縣客家作亂事 圧七八十處客家者乃原籍嘉應州人緣

國門

在通連開平

因舊年與本

地

八民男女大

縣高明縣鶴山縣新與縣高要縣四會縣共七縣客家相連同殺本地 不能通行而本地七縣之紗念俱到省城督撫憲告狀亦巳批準候發官兵勦 T. 陸路

上所論客家作亂之事六月十三有人將原交僑至印字局求印於遐

珍者此事諒非盡虛也。

陸兵勇分籌防剿恭摺由剧奏亦聖鑒事據日華川北鎮總兵趙如 三月二十二日江西巡撫臣陳啟邁跪奏為賊鼠饒郡派麥文武各 府知府曹熒坤署饒州營參將文忠等呉稱正月一十日賊匪約五 安徽建德縣鼠至饒郡花橋地方趙如勝等以該郡無城可守隨帶兵勇往路 口地方迎剿以免贼衆深入防範難周該逆一聞官長將至旋即退去趙如 等恐係該逆誘敵亦即收隊札營嚴密防守二十一日該並分爲二 **寬由淵城抄襲我主後路以致腹背受敵兵勇傷亡頗多章武軍等勇俱被冲** 奮力直前擊幾賊目三 直前擊樂賊目三人匪黨多人正在鏖戰之際詎逆船自都昌駛入饒河由雙港一由磨刀石蜂擁而來趙如勝等卽派兵勇分投接戰齊施第砲 勝署饒州 員派機水 六千 八饒河 撲路 山 勝

散趙如勝等退賦野竹淵地方。 三月二十八日廬州城匪被官兵合国該逆外援屬至均經擊敗三月初 兵攻剿殲斃無災立將 伏有安慶援城二千餘 數甲机營官兵馳赴三 七名命取砲械三百餘件是日夜間又有金陵遊匪二三千人至 在西路二十里舖築營即經常清等馳往幾賊數十名該遊棄械奔逃十百餘名生擒凹名傘獲鎗炮刀矛一百八十餘件十四日早伏有逆匪千 夜仍有大股賊匪在該處築營和春等節令吉順江忠濬程智泉等兵勇前 轟擊靑州駐防營兵搶至賊墻佐領瑞麟等帶兵擁進當即奪獲賊營 **砍殺間賊營火藥轟發我兵搶進將營內逆匪殲斃爭盡復將賊營一座同時** 贼壘一座平毁追殺十餘里約幾城匪六 路夾擊將賊營三座先從焚燬復追殺十 人在城南丙子舖築豐和春福濟派合鄭 魁土嵩瑞 南路烟墩集 餘里幾匪四 生檎 餘 帶

这题里人

平毀擊敗之賊經官兵追殺是日廬州大西水西等門出城數百直撲官軍營

盤亦經我軍分股擊退

斛寬入蘆山經閃雲督兵堵截該匪復竄大塘復撲脈哈州城經鹿丕宗何廷 三月廿九上渝吳振棫等奏逆首就擒官兵凱檢買州逆匪楊鳳被剿後由羅 內外夾擊斃賊多名該匪竀入貸慶縣之龍溪經韓超奮力截剿賊突圍至葛

司河邊楊鳳渡河為兵練殲斃餘縣解散 三日上諭何桂清表克復婺源縣城徽境平静一招逆匪自 休節販潰

四月初 後由影照一帶糾盜道陷發源經石景莎等跟踪合剿克復縣城全股掃湯 八塊城內經孔繼心學散

**芦州败胜败流泛沿州** 四 月初八 比上診勞宗光奏游匪戕官踞城旋經擊退一摺恭城縣匪徒貧樸

富川知縣濟昌馬城不加被匪戕害經各路兵勇命剿潛行潰出

四月初十日上爺縣秉章奏湖南南路官軍剿辦廣東廣西賊匪送獲勝仗收 復城池並辦理本省十 葆生率勇由銅灌口 溪分投進剿旋將柱陽克復仁化之賊亦經趙啟玉擊退 學校殺無冥即將連州收復樂昌之賊寬擾仁懷分陷工匪擒獲が渠廣康連州之賊竊踞城池抵死抗拒經王

南土匪被勦分鼠嘉禾 廣西之賊攻陷富川旋復竄逼湖南永明縣王金等大加剿洗餘匪逃竄其湖 經麗天保由蟠 一股竀至桂陽經勘擾林帶勇追剿生擒匪目譚光開

著名遊渠邱倡道尹石保约辽正法

四月十一日上渝托明阿奏官兵攻剿瓜洲情形一摺瓜洲逆匪堅匿不出經 總兵錫綸從後抄擊馬蹈捐軀上諭向榮奏師船進剿大勝三月卅六日總兵 馬永太誘賊雖巢德與阿設伏以待該逆冒水冲來官兵槍砲齊施殲斃無數 吳全美督船進剿親燃 大砲轟擊官兵奮力進攻痛加轟洗奪獲 船隻器械無

數生網偽先鋒陳長順 福濟奏攻剿廬州賊匪擊退外援連獲勝仗一摺三月 賊目孫元等六十一名。

四月十二日上渝州春 盡義成集有賊數千欲圖前進亦被官軍分途擊剿上諭和春奏官兵攻剿舒 一日和春誘賊出城砍殺無數焦湖賊船數百上岸札營經鄭士魁殲斃爭

城獲勝三月中秦定三率兵攻城达有前獲自柘泉潰逃之匪復竄至唐家嘴

經忠太四面圍攻立將賊營燒毁奪獲器械無毀害撫吳振棫奏官軍剿賊陣 斬首逆地方肅淸○陳啟邁奏官軍克復弋陽知府林福祥等各帶兵勇連獲

勝仗兇鋒大挫現在跟踪追剿 四月十九日上渝陳啟邁奏武寧剿匪獲勝一月十七日與國賊匪 鈕絲筋林懋凱親率團勇 往直前鎗砲齊施斃贼三百八十餘名並匪仍回興國上渝陳啟邁奏進剿弋 五百餘人各鄉搜獲長髮一千餘名〇上渝現在馮官屯賊匪悉數蕩平北路大水橋斃賊多名逃入邨庄者以火焚死三月十一日收復弋陽縣擒獲賊黨 日,販匪復竄至終日林 ,賊匪大獲勝仗收復城池一摺饒州賊匪分覓弋陽經羅澤南分隊進攻在 唐寬踞馬官屯經僧格林沁等迭次殲剿引水閨困該逆計無所施遣夥匪百 餘鳧水投降並有逆首李開芳之心腹偽先鋒黃大漢我軍將伊全行渡出悉 數伏誅我軍遂逼近土墩燒毀賊窟數處斃賊無數生擒逆首李 念僧格林沁奏馬自屯軍務告蔵首匪就禽餘匪盡藏一層 律肅凊奉命大將軍惠親王巡防一戰有餘勤勞懋者交宗人府從優議叙。 **奮力削勦賊終四十餘焚營六座餘匪逃 燃训帶勇冲殺逆衆奔潰初四日復來林懋訓等奮** 開芳著名賊 一鼠三月初 千餘鼠至

目八名北地肅清

本年第六號遐邈對珍有誠思人近日在舊金山十分受制花旗官民意欲 禁止唐人掘仓等事今該地花旗官民人等果然亡法處行兹將東進新錄 舊金山新設條例班收出各自銀論

東涯新錄三月十九日載云向來居人凡在山內取金者現每名每月徵收禮 廿二日起每月每名加收禮臣紙銀二員共六員倘若下年又照計二員加收臣紙銀四員兹本省議律信新定至程自英本年十月初一日即唐本年八月 所載錄出以們諸母省覽。

三月二十六日又云本加利科爾亞省民人前遞一宗於議律院內欲求禁止

來客凡係不能入籍者不許來此毕業經在上下兩所議律院內定擬規條今 其 照原文譯出以便觀覽 出本省名字赴該埠之憲衙禀告依律設行○一凡散汎思歌埠總理來客之三日內科納倘有司者或總理來客官討取如三日之內無銀科納該司職要討取以免斯類人至被入合衆國之民籍也○一凡船隻抵至本埠其餉銀限 官照此例所收之餉銀 用該收餉銀每百員抽銀五員歸總理來客官以爲俸給加增之用。 理來答之官未赴任行事之先須要寫囘本加利科爾亞省一保單紙 員变與掌書記佈存據該保家要妥當殷實並要總督簽名准行 于英來年正月初一日即唐乙卯十一月十五日起行前禮拜四之保單紙亦要詳明該總理來客之官務宜以信厚守份照例辦事〇 人係照本省之規係不能人合衆國之民籍者每位來客擬收餉銀五十 經刊刻此例自英九月初一日即唐七月十一日起行惟該議律官將日期擬 便兹到來着合再刊以便諸君覺閱可也。 、合衆國之民籍者每客該收餉銀五十員其銀係向此船主船戶或坐山 凡有船隻至本毕或至本省之別港口者俱歸有司者查察凡有客, )一凡有船隻不論由何外國省府載有人來本省者 了每月初次禮拜一日是交本省布败司以爲醫館之 万許担保斯 之新聞紙業 )一凡總 銀三萬 員

舊金山禁止賭錢新例

照上所載條例似刻薄唐人已甚使余讀之不無嗟嘆邇來金山正毕有一 書友寄余書日本省近日所設之新例以禁止唐客到华足 而實皆唐人之有 心弟亦大為腕情 運載娼妓甚衆賭 壞人心術正自不鮮故欲禁止唐人嗣後不準到埠似此數人行惡而衆善埠携有淫畫沿街求售英人一見大不喜歡以爲唐人帶此等物到來將來而實皆唐人之有以自取也云云余因之有感焉聞新金山近日有唐人到 八即受其累可不知所戒哉舊金山東涯新錄載有禁止賭博新例余再錄八即受其累可不知所戒哉舊金山東涯新錄載有禁止賭博新例余再錄 曾經为勸官憲勿立此規孰料不能挽回 博匪徒成羣擾亂毕中時常爭鬧雖所立 · 然亦皆因唐 下聞之料必傷 新例似乎過刻

俄之大土相接連處最為要區蓋哥羅美軍所轉運糧草之咽喉也黑海之東 北邊另有 突至守兵即釘開炮眼放火燒糧望風逃散英佛上岸以兵據之隨後遣小水 左邊有俄之結治邑為屯積糧草軍器之所且有兵一萬戍守不料英佛戰船 十三日英佛兩國戰船駛至了朔海欲從海腰徑八內水以斷俄軍糧道海腰 獲共二百餘隻各處所儲糧草或燒或取嗣此之後哥羅美之俄民 拮据也○ 西國相戰素無殺虜之事惟有囚之而已衣食隨時供給或待兩邊 兵息釋囘本國或領部 換邊釋俘云哥羅美地俄兵極多而內中染病質傷者甚衆且春 多小魯城疫症流行壞 何異返操人 隻進入 八內海過圍捕獲俄船攝擊沿海各處數日之間將衛 八室之戈萬望 大喜望 上帝垂峰使早日下文寝息俾余 互相交換故于五月時英佛與俄將所獲 朔隔土之中間有一海腰名日烟足伽里干 人無數三云夫天下之人皆爲一家赤子 而乃自殘加 活于遐邈賞 船或壞或